

VI - 12. Дівчино, рибалонько люба

Divchyno, rybalon'ko ljuba - Dear Maiden of the Sea

Гайнріх Гайне
Heinrich Heine

Микола Лисенко
Mykola Lysenko

Andante poco mosso

Форте-піано

6 *p*

Дів - чи - но, ри - ба - лонь - ко лю - ба, чо - вен - це сю - ди при - вер -
Div - chy - no, ry - ba - lon' - ko lju - ba, cho - ven - tse sju - dy pry - ver -

ф-п *p*

11 *f*

-ни; хо - ди сю - ди, сядь, по - го - во - рим,
-пу; *kho - dy sju - dy, sjad', po - ho - vo - rym,*

ф-п *mf*

16 *risoluto*

дай ру - чень - ку бі - лу ме - ні.
daj ru - chen' - ku bi - lu me - ni.

ф-п

19

dolce

До сер - ця мо - го при - гор - ни - ся, не бій - ся так
 Do ser - tsja to - ho pry - hor - ny - sja, ne bij - sja tak

ф-п

24

ду - же__ ме - не: що - дня ти вві - ря - єш - ся__ мо - рю, а
 du - zhe__ me - ne: shcho - dnja ty vvi - rja - jesh - sja__ to - rju, a

ф-п

29

poco rall.

мо - ре і ди - ке й страш - не. у
 to - re i dy - ke j strash - ne. U

ф-п

33

a tempo

сер - ці мо - їм, як і в мо - рі, є бу - рі й при - бо - ї страш -
 ser - tsi to - jim, jak i v mo - ri, je bu - ri j pry - bo - ji strash -

а tempo

ф-п

38

f

3

-ні, а - ле і пре - хо - ро - - - ши - ї
 -ni, a - le i pre - kho - ro - - - shi - ji

ф-п

dimin.

42

sempre f

пер - ли в йо - му спо - чи - ва - ють на дні. Хо -
 per - ly v jo - tu spo - chy - va - jut' na dni. Kho-

ф-п

cresc.

46

f

-ди сю-ди, дів-чи-но лю - ба, сядь, по-го - во - рим, дай
 -dy sju-dy, div-chy-no lju - ba, sjad', po-ho - vo - ryt, da j

ф-п

51

*poco acceler.***ff**

ру-чень-ку бі - лу ме - ні, хо-ди сю-ди, сю - ди!
 ru-chen' ku bi - lu me - ni, kho dy sju-dy, sju - dy!

ф-п

f *poco acceler. colla parte* **f**